

**Poisson**

V. Inspection du poisson

**Politique scientifique**

V. Programme scientifique du gouv. fédéral

**Port-Colborne (Ont.)**

V. Kinnear, l'hon. Mary Elizabeth

**Pouliot, l'hon. Jean-François; de la Durantaye (P.Q.)**

Aide extérieure, 363, 544

Affaires extérieures, prêts sans intérêt à des pays en voie de développement et pensions fabuleuses aux rajahs et maharajahs de l'Inde et de l'Asie, 363

Bibliothèque du Parlement, 837

Bills contradictoires présentés à la Chambre et b. préconisant l'abolition du Sénat, 59-60

Bills d'intérêt privé et Statuts révisés du Canada, question de disponibilité, 62, réponse, 135

Centenaire de la première séance du Sénat du Canada et atmosphère actuelle excellente, 400

Chambre des communes, paillason pour les députés, 34, réponse 35, 82

Chemins de fer Nationaux du Canada, b. C-151, 2e l. 580-581

Chômage au Canada en 1935, 569

Code criminel, m. b. C-168, 2e l. 647-651, étude en c. 679

Code criminel (propagande haineuse), m. b. S-5, abrogation de la mot. de nomination du c. (l'hon. J.J. Connolly) 357

Commission de la Capitale nationale, terrains du gouvernement, monuments, 978

Commission royale d'enquête sur le bilinguisme et le biculturalisme, distribution du rap. 521

Commissions fédérales d'enquête (l'hon. M. Carter) 248

Conseil canadien de la main-d'œuvre et de l'immigration, Établissement d'un, b. C-150, a. du rap. du c. sans am. 545, 3e l. 569-572

Conseil du Trésor, Le, 380-382

Conservation des ressources hydrauliques, éloges à l'hon. M. Gershaw, 1035

Crise universelle de l'or, q., 977, réponse (l'hon. M. Connolly) 993

Dissolution de l'Office fédéral du charbon, b. S-31, 2e l. q. concernant le président, 1004

**Pouliot, l'hon.**

Divorce, mot. tendant à l'institution d'un c. mixte (l'hon. M. Deschatelets) 83

Divorce, Le, b. C-187, 2e l. 698, 699-700, 732-733, 735-736, mot. tendant à l'adoption du rap. du c. avec am. (l'hon. M. Hayden) 797

Dominion du Canada, avis d'inter. 34

Feu le juge Flynn, et félicitations à l'hon. M. Jacques Flynn, leader de l'Opposition, 413

Gazette de Montréal, traitement de certains députés, cit. 357

Greffier du Sénat, accueil de M. Robert Fortier au Sénat, 796

Hommage au sénateur Baird, 571

Immigration et main-d'œuvre, inter., réponse (l'hon. M. J.J. Connolly) 521

Indemnisation des employés de l'État, m. b. C-184, 3e l. 619-621

Juges, Les, m. b. C-185, 2e l. 538, 539, app. (articles de journaux) 542, lettres, 568

Juges, Loi sur les, b. C-133, texte du 21 décembre 1963 concernant la nomination d'un juge à l'égard de la dissolution et l'annulation de mariages, 733

La recherche, 415-416

Mystère à Radio-Canada, 871

OTAN, Nations Unies, Plan Colombo, membres du Commonwealth britanniques, l'OTAN, question et réponse, 1023-1024, programme d'aide extérieure du Canada, q. et rép., app. 1029

Parlementaires de l'OTAN, treizième conférence annuelle à Bruxelles, Belgique, discours de l'hon. M. Carter, appréciations, 1002, 1022-1024, app. (réponses et documents relatifs au programme d'aide extérieure) 1029-1033

Personnel du Parlement, félicitations au chef du bureau de distribution parlementaire mixte, M. W.R. Gray, à l'occasion de sa retraite, 714

Préséance et protocole, avis d'inter. 34, réponse (l'hon. M. Connolly) 150, app. 161-163

Production de défense, m. b. S-28, 568

Programme scientifique fédéral, mot. tendant à l'institution d'un c. (l'hon. M. Lamontagne) 413-417, a. du premier rap. du c. (quorum), 721

Publications de l'Imprimeur de la reine, distribution aux membres du Parlement, 947, moyen de se procurer des ouvrages, 977, lettre de M. Roger Duhamel, Imprimeur de la reine au sujet de la distribution des publications, 1017-1019, remerciement, 1019